

Zeitschrift: L'ami du patois : trimestriel romand
Band: 18 (1990)
Heft: 71

Artikel: Après la belle fête du patois à La Salle (Val d'Aoste)
Autor: Goumaz, Marie-Louise
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-242481>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

APRES LA BELLE FETE DU PATOIS A LA SALLE

(Val d'Aoste)

Le Petit chœur des patoisants de l'Amicale des patoisants de Savigny, Forel et environs et ses accompagnants, soit 34 personnes, ont vécu à la Salle deux magnifiques journées consacrées au patois et aux coutumes. La pluie, apparue le samedi soir, n'a rien entamé l'enthousiasme des patoisants et de leurs amis. Samedi, un débat animé a traité de la manière la plus judicieuse d'écrire le patois. M. Ernest Schülé, qui nous a quittés malheureusement l'an dernier, avait déjà publié une étude sur le sujet.

L'après-midi, par un temps magnifique, les patoisants se sont rendus sur un alpage et ont pu assister à la fabrication du fromage. Les rangées de sonnaillles et toupins qui ornaient les façades du chalet étaient impressionnantes. D'autres expositions sur l'Art sacré à La Salle, La laine, Le travail de la vigne ont captivé les visiteurs. Les productions des enfants et des sociétés locales ont réjoui chacun.

Dimanche, après la messe, simple et digne, il y eut diverses allocutions sous le chapiteau réservé uniquement aux manifestations culturelles. Au palamarès des concours, 6 travaux récompensés. Le président de l'Amicale de Savigny, Forel, M. François Lambelet, a été distingué par un premier prix de prose. Hélas, la pluie persistante a perturbé le cortège et chacun ne pensait plus qu'à se mettre à l'abri. Dès 15 heures chaque groupe s'est présenté au mieux de sa forme dans un programme riche et coloré. Une dernière collation et il a fallu se mettre en route. Félicitations à tous les patoisants de La Salle et à leurs amis qui n'ont pas ménagé leurs peines pour atteindre une organisation et une discipline parfaite. La chaleur de l'accueil, la générosité (qui devient légendaire) des Valdôtains ont enchanté tous nos participants.

Merci de tout coeur !

La présidente romande et secrétaire de l'Amicale :

Marie-Louise Jumeaux

